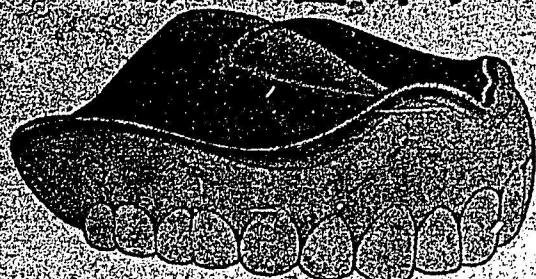


牙科醫大減價



Dr. Wessells  
188 Hastings St. East  
Davison Building, 2nd Floor, Vancouver, B.C.  
電話：詩摩一〇二〇  
牙醫威市路氏啟

香港天壽堂壽堂廣告



總經銷 金源利紹記  
Gtm Lee Yuen Ltd  
75-77 Pender St. E. Phone Sey.  
VANCOUVER, B.C.

金源利紹記

GIM LEE YUEN LTD.  
75-77 PENDER ST. E. PHONE SEY. 899-3239 VANCOUVER, B.C.

新到 各種 藥材 散丸 膏丹 明達 陳彬 裴趙 民壽 鄭南 樹姚 常超 趙行 生奇 理代

新濟世馳名  
精補精  
春鳴雷  
障保部腎  
明發新

合生號

HOP SANG CO.  
79 Pender St. E. Phone Sey. 6256  
Vancouver, B.C.

本號專辦祖國  
油米雜貨絲髮  
竹器男女鞋襪  
檯山蔴雀發行  
零沽格外相宜  
行情單印便  
函索即寄  
陳宜顯 鄭厚利 鄭福藉 啟

溫金有告白

啟者弟代辦商務並梓里有欲造商家紙、買賣紙、權理紙、口供紙、入籍紙、圍批、屋地契、囑書、各等合同、各種生意註冊、各種承頂生意、及大小衙門賬項、與西人來往各式文件、均可代理、如蒙賜委、定當妥辦、謹登告白、祈為垂青  
寫字樓在雲高華埠細街五百零壹號  
▲山仔梳銀行二樓誠誠詩摩一四四〇  
W. A. Cunyow Can. Bank of Commerce  
Bldg. Phone Sey. 2240 601 Main St. Vancouver, B.C.

雲高華德紹匯兌公司

Duckshen Co. Ltd.

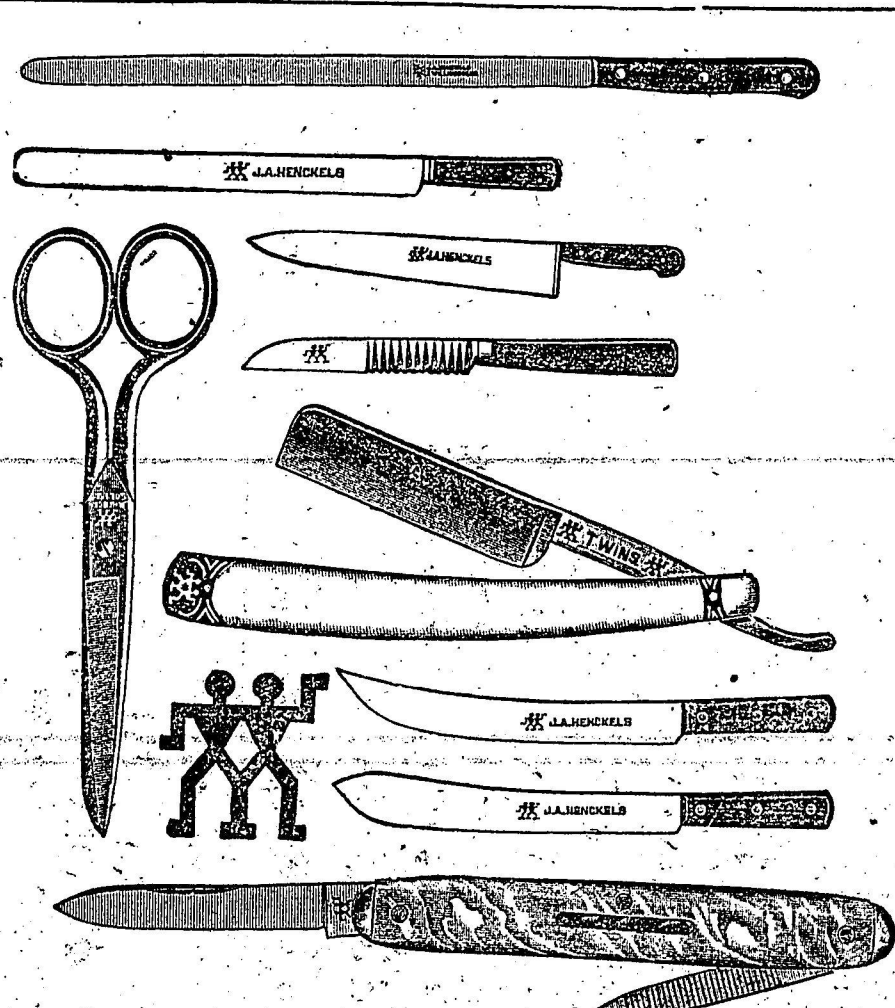
GENERAL RAILWAY, STEAMSHIP AND INSURANCE AGENCY  
FINANCIAL AND FOREIGN EXCHANGE BROKERS.  
TRAVEL BUREAU

本公司匯票在內地均能找換港幣無扣折榮旋自收更便利

域多利  
WING LEE YUEN CO.  
543 Fisgard St. - Phone 1618  
P. O. Box 1468 Victoria, B.C.

本號向辦中國雜貨絲苗  
米荳粘米油糖海味食品  
俱全各省地道藥材參茸  
玉桂正字號臘丸花柳搜  
毒丸如蒙光顧貨真價廉  
接理 香山金信銀兌  
永利源謹啟

MING WO HARDWARE CO.  
23 Pender Street East Vancouver, B.C.  
電話：(詩摩) 參七〇五 Phone Sey. 3705  
片打街東門牌二十三號  
明和鐵行總理黃昭立啟



雲埠明和大鐵行  
諸君注意  
其相宜  
大小各器具俱全價

致公堂  
收到安省蘭頓  
培恩親費芳名  
致公堂三元 鄭潤  
李仁卓 李崇  
徐耀南 王老  
鍾啟輔 鍾阿  
雷寬 王松  
李家潤 每名五毫  
錦興 伍煜勳  
黃啟星 梁益  
沈桂 謝家  
以上每五毫 謝家  
興壹元 潘阿滾  
伍勵利 麥社官  
伍五毫  
▲鳴謝香油芳名列  
謝世拱 邱明初 每  
二元 黃錫壹元 鄧松  
梁維興 梁美棠  
丁員半 梁榮棠  
洪昌 趙芳格 共  
十八元 周家彬  
劉希元 朱彭 林

又好又平  
園地出賣  
啟者有地方壹百英  
畝離二埠九里遠現  
將之出賣每畝取價  
六十員內有六拾畝  
已犁好成爲最良之  
園地餘亦墾闢并有  
好馬廄園及數樓  
宇買者先交現款于  
三百員連兩年每年  
交銀五百員其後每  
年交銀五百員至期滿  
而止有意買平地者  
請向片打街西五一  
三號威治及威治有  
限公司便知  
Welch & Welch  
Ltd.  
513 Pender St.  
West City

注意  
花柳白濁淋病...  
▲寄售畫相  
本報有十寸加配顏色水磨孟母教子酒樓鳳凰相片兩款每  
款每張銀七毛五仙并有當代名媛數拾餘款精加顏色美  
麗異常六寸相片每張銀五毛五仙外埠加寄費三毛

Abbey  
SALT  
葉備鹽能清除胃內積  
物令食量大進所食之  
物得易于消化于衛生  
上有莫大之補益各藥  
肆均有此鹽發售  
本醫士啟

三連記  
Sam Shing Lin Kee Co  
Sey. 4385 1 Pender St. W.  
Vancouver B.C.  
本號專造各種  
項觀皮靴工精  
料真比美於西  
人所造之工料  
合觀各款靴時  
修製舊靴有絨  
索衣襪香線皮  
意光顧在片打  
街門牌一號